

۱۳۹۹۱۹

بِسْمِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فقه الشفعة

از شریعه اسلام با ترجمه فارسی

مؤلف: محقق الحلی (أبوالقاسم آغا ابن حعفر بن حسن عليهم السلام)
مترجم: مهدی رحیمی

انتشارات چتر دانش

سرشناسه	- رحیمی، مهدی؛ ۱۳۶۴
عنوان قراردادی	: شرایع‌الاسلام فی مسائل‌الحالل والحرام . فارسی- عربی. برگزیده. شرح
عنوان و نام پدیدآور	: فقه‌الشفعه از شرایع‌الاسلام با ترجمه فارسی / مولف محقق‌حلی ابوالقاسم‌نجم‌الدین جعفر بن حسن (رحمه‌الله)، مترجم [او شارح] مهدی رحیمی.
مشخصات نشر	: تهران: چتر دانش، ۱۳۹۶.
مشخصات ظاهري	: ص. ۵۰.
شابک	: ۹۷۸-۳-۴۱۰-۶۰۰-۱۷۸-
وضعیت‌فهرس‌بنویسی	: فیبا
یادداشت	: کتاب حاضر شرح بخشی از کتاب «شرایع‌الاسلام فی مسائل‌الحالل والحرام» تالیف محقق حلی است.
موضوع	: - آلة، حلی، جعفر بن حسن، ۲ - ۶۰۲ عق. شرایع‌الاسلام فی مسائل‌الحالل والحرام - نقد و تفسیر
موضوع	: - جعفری - قرن ۷ق.
موضوع	: Islamic law, Ja'fari - ۱۳..n ent*
موضوع	: حق شفط (رقمه)
موضوع	: Pre-emption (Islamic law)
شناسه افزوده	: محقق حلی، جعفر بن حسن، ۲ - ۶۰۲ عق. شرایع‌الاسلام فی مسائل‌الحالل والحرام. برگزیده. شرح
ردہ بندی کنگره	: Br ۱۳۹۶
ردہ بندی دیوبی	: ۲۹۷/۳۴۲
شماره کتابشناسی ملی	: ۴۹۱۲۳۶۱

نام کتاب	: فقه‌الشفعه از شرایع‌الاسلام با ترجمه فارسی
ناشر	: چتر دانش
متترجم	: مهدی رحیمی
نوبت و سال چاپ	: ۱۳۹۸ - دوم
شمارگان	: ۱۰۰۰
شابک	: ۹۷۸-۳-۴۱۰-۱۷۸-۳
قیمت	: ۸۰۰ تومان

فروشگاه مرکزی: تهران، میدان انقلاب، خ منیری جاوید(اردیبهشت‌شمایلی)، پلاک ۸۸
 تلفن مرکز پخش: ۶۶۴۰۹۲۳۲۷ - تلفن فروشگاه کتاب: ۶۶۴۰۲۳۵۳
 پست الکترونیک: nashr.chatr@gmail.com
 کلیه‌ی حقوق برای مؤلف و ناشر محفوظ است.

مقدمه مترجم

الحمد لله رب العالمين و الصلاة والسلام على خير خلقه وأشرف بربيته محمد المصطفى و آله الطيبين الطاهرين و لعنة الله على أعدائهم الى يوم الدين

این کتاب ترجمه و شرحی در تبیین کتاب شرائع الاسلام تأليف جعفرین حسن محقق حلی است. مرحوم محقق حلی از مشهورترین فقهاء عصر خویش است و دارای عظمت و اعتبار خاص در میان مجتهدان می باشد، به حدی که وقتی کلمه «محقق» را بدون قرینه و نشانه ای در میان فقهاء ذکر کنند، شخصیت تحقیقی و علمی ایشان مورد نظر است.

تحقیق حلی فقه و اصول را در تزد پدرش حسن بن یحییٰ آموخت و از محضر فقهاء مشهور حلی، مانند اب: سما و سید فخار موسوی- شاگرد ابن ادريس حلی- بهره برد. محقق با یک واسطه شاگرد ابن زهره و ابن اریس حلی است و استاد علامه حلی بوده است.

مر روم م حقیقی زینه های منطق، کلام و ریاضیات و هیئت تبحر داشته است و خواجه نصیرالدین طوبی متکه و راهی دام، مشهور، با او در حلّه ملاقات کرده است و در جلسه دریش حضور یافته است. کتابهای محقق،^۱ م ارج الاصول، تلخیص الفهرست، شرح نکت النهاية و معراج الاحکام و... مخصوصاً کتاب شرائع الاسلام م امو، ووجه طلاب است چرا که این کتاب مشتمل بر فتوای مشهور فقهاء قدیم می باشد. و فقهاء بسیاری از کتاب را در کرده و یا حاشیه بر آن نوشته اند.

محقق حلی در سال ۶۷۶ق در سن ۷۴ سالگی بدروز حیات گفت و بدن مطهر ایشان را در جوار بارگاه امیرالمؤمنین علیه السلام به خاک سپردند.^۲ به نقل علامه سید حسن صدر صاحب کتاب تأسیس الشیعه در حلّه به خاک سپرندند).

کتاب حاضر متن و ترجمه بخش شفهی از کتاب شرائع الاسلام است که به صورت مستقل از دیگر بخش های این کتاب منتشر می گردد.

ما در این کتاب سعی کرده ایم که با شرح و آوردن مباحثی آسان، کلمات آن بزرگوار را تبیین نماییم تا موجب تسهیل طلاب و دانشجویان که قصد خواندن این کتاب روزه مند دارند، شود و خداوند را شاکرم که توفیق این امر را برای حقیر فراهم نمود.

در پایان از همه کسانی که بنده را در چاپ و نشر این مجموعه یاری رساندند، کمال تشکر را دارم.

مهرداد رحیمی
اردیبهشت ۱۳۹۶

فهرست

۵	مقدمه
۶	کتاب شُفعه
۶	آنچه که شفعه در آن ثابت است
۱۰	درباره شفیع
۱۳	احکام شفعه
۲۰	کیفیت اخذ به شفعه
۳۳	احکام اخذ به شفعه
۴۱	بحث در چیزهایی که سبق اباظل می‌کند
۴۵	مسائلی در مورد اختلاف رشته